

**Zeitschrift:** Clubnachrichten / Schweizer Alpen-Club Sektion Bern  
**Herausgeber:** Schweizer Alpen-Club Sektion Bern  
**Band:** 76 (1998)  
**Heft:** 7

**Rubrik:** Bericht zum Voranschlag 1999

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Bericht zum Voranschlag 1999

**A. Der Voranschlag der Vereinsrechnung 1999** rechnet mit denselben Erträgen wie im Vorjahr. Auch beim Aufwand sind die budgetierten Abweichungen gering. Eine Ausnahme bildet das Clublokal, wo zur Aufrechterhaltung der Betriebssicherheit einige Arbeiten an der Decke erforderlich sind. Dies soll ohne Präjudiz für die in Planung begriffene Gesamtsanierung des Clublokals geschehen. 1999 resultiert damit ein Defizit in der Vereinsrechnung von Fr. 7150.-.

**B. Das Betriebsbudget 1999** entspricht bei den SAC-Hütten demjenigen des Vorjahres. Bei den Sektionshütten entfällt der Ertrag des Chübeli, welches gemäss Beschluss der Sektionsversammlung vom 3. Juni 1998 veräussert werden soll. Noch hängig ist die von der Mehrwertsteuerverwaltung verfügte und nach Massgabe der Mitgliedererträge berechnete Vorsteuerabzugskürzung. Die Budgetierung erfolgt vorsichtshalber, wobei der Betrag nur sehr rudimentär voraussehbar ist. Bei den Investitionen ist bei der Trifthütte der Hinweis angebracht, dass die Sanierung der alten Hütte den Umbau im Jahre 2000 vorbereitet. Dafür muss dannzumal in die alte Hütte ausgewichen werden können. Auch die vorgesehenen Fenster-Erneuerungen der neuen Hütte berücksichtigen den nachfolgenden Umbau. Für den Chübeli-Verkauf wird mit Verkaufs-

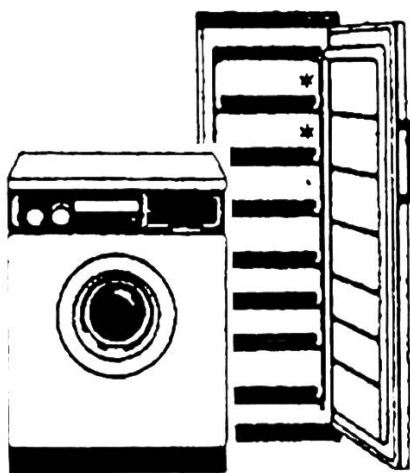
kosten von Fr. 38 000.- gerechnet, obwohl bereits 1998 Aufwendungen zur Erstellung einer Dokumentation und für Inserate anfallen werden. Hingegen werden hier über einen erzielbaren Verkaufserlös (abzüglich Grundstückgewinnsteuer) keine Zahlen genannt.

**C. Die mittelfristigen Investitionen** zeigen die geplanten Instandstellungen und Umbauten bis zum Jahre 2003. Ebenso die sich daraus ergebenden Bewegungen beim Fondsvermögen. Je nach Verkaufsergebnis beim Chübeli können sich Verschiebungen bei Planung und Ausführung der Arbeiten aufdrängen. Sollte eine spätere Sektionsversammlung beschliessen, die Wildstrubel-Hütten an eine andere Sektion abzugeben, würden die für diese Hütten aufgeführten Aufwendungen selbstverständlich entfallen.

**Die Anträge des Vorstandes zum Voranschlag 1999 sind:**

- Beibehalten des Sektionsbeitrages von Fr. 61.-
- Zustimmung zum Voranschlag der Vereinsrechnung mit einem Defizit von Fr. 7150.-
- Zustimmung zum Betriebsvoranschlag mit einem Hüttenenertrag (netto) von Fr. 50 000.- und Investitionen/Unterhalt von Fr. 152 500.-
- Kenntnisnahme der mittelfristigen Planung bis zum Jahre 2003.

Edi Voirol, Kassier



## Verkauf und Service von

elektrischen Haushaltgeräten  
wie Waschautomaten, Wäschetrockner,  
Herde, Kühl- und Gefriergeräte,  
Staubsauger usw.

**Heinz Räss  
Elektromaschinen, Bern**

Werkgasse 20, 3018 Bern, Telefon 031 992 34 65

Fax 031 992 82 59

**AEG**